

ITALY INSTALLAZIONE DEL MOSAICO SU RETE

ENGLISH MESH MOUNTED MOSAIC INSTALLATION

ATTREZZATURA / TOOLS:

 ①spatola dentata da 5mm ②miscelatore elettrico ③cazzuola ④spugna o panno pulito ⑤secchio ⑥cemento bianco o adesivo resistente all'acqua (per questo metodo di posa del mosaico annegato nella malta, si consiglia l'uso di cemento bianco: un materiale forte, non poroso e resistente all'acqua dopo l'essiccazione. Per l'utilizzo di altri tipi materiali, assicurarsi siano adatti sia come collante, sia per il riempimento delle fughe)

 ⑦5MM notched trowel ⑧electric stirrer ⑨trowel ⑩sponge or clean cloth ⑪bucket ⑫white cement or waterproof adhesive (For the embedded method we recommend use white cement for it's a strong material and is non porous and water proof when dried. Other material type of glue please ensure is suitable both as glue and joint filling.)

1 Pulire sino ad ottenere una superficie liscia. Mescolare il cemento con il dosaggio adeguato di acqua secondo le istruzioni del collante.



 Get clean and get the surface smooth. Mix the cement with appropriate amount of water according to the adhesive instruction.

3 Utilizzare la spatola dentata da 5 mm sul cemento, con pressione e direzione tale da formare uno strato uniforme.



 Use 5 mm notched trowel on the cement by same pressure and direction so as to form a uniform layer.

2 Assicurarsi che la miscela di cemento non sia troppo secca.

 Posare il cemento in un'area non superiore al mq per volta, utilizzando il lato liscio di una spatola dallo spessore minimo di 5 mm

 Ensure the mixed cement is flowing not too dry. Laying the mixed cement by using the smooth side of trowel for at least 5mm thick on area not over 1sqm.



4 Posare il foglio di mosaico ed affogarlo nel cemento  servendosi della cazzuola o spatola di gomma.

 Then lay the mosaic sheet and press into the cement by trowel or rubber float.



 N.B. Poichè non poroso al 100%, si consiglia di utilizzare il metodo di installazione del mosaico annegato nella malta. La quantità di cemento dovrebbe essere sufficiente affinché quando si pressi il foglio, il collante possa penetrare dal retro nelle scanalature delle tessere, riempiendo così tutte le fughe. Il livello finale di cemento presente nelle fughe deve essere il medesimo della superficie delle tessere di mosaico.

 N.B. As glass mosaic is 100% non porous we recommend using the embedded method of installation. That is the amount of cement applied should be enough when pushing the mosaic sheet, it can be up into the grooves in back of tile and filling joints between tiles from the back. Level of cement in joints should be level with surface of tile.

5 Stendere nuovamente il cemento bianco, come fosse malta, per ottenere una superficie piana. Se è necessario del colorante per lo stucco, aggiungere apposita polvere colorata nel cemento.

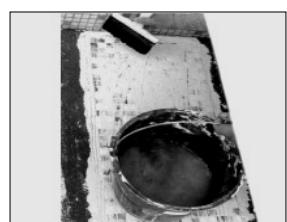
 Pave the white cement again as grout in order to have the surface flat. If other color of grout is needed, just mix the colored powder into the cement.



6 Attendere che il foglio di mosaico si sia assestato.

 Utilizzare una spazzola e dell'acqua per eliminare il cemento in eccesso. Pulire successivamente con un panno morbido di spugna.

 Wait until the mosaic sheet is set. Use brush with water to wipe out the excess cement. Then clean by soft cloth of sponge.



7 Prima che la posa si possa definire terminata, permettere al mosaico di asciugare per almeno 48 ore, proteggendolo eventualmente da acqua e gelo.

 Before installation could be defined "completed", allow mosaic to air dry for at least 48 hours, possibly protecting it from water and frost.

